



## KIT TAL-BREKIT TAL-QUARTER FAIRING SOFTAIL

Tabella 1.

Kits	Għodod suġġeriti	Livell ta' Hila fis-Sengħa	Hin
57001249, 57001250	Nuċċali tas-sigurtà, Torque Wrench	1	1 siegha

(1) Meħtieġa għodda u metodu ta' teknika li jagħtu l-valur tal-issikkar għal mat-torque jew għodod u tekniki moderati oħra

## KONTENUT TAL-KIT

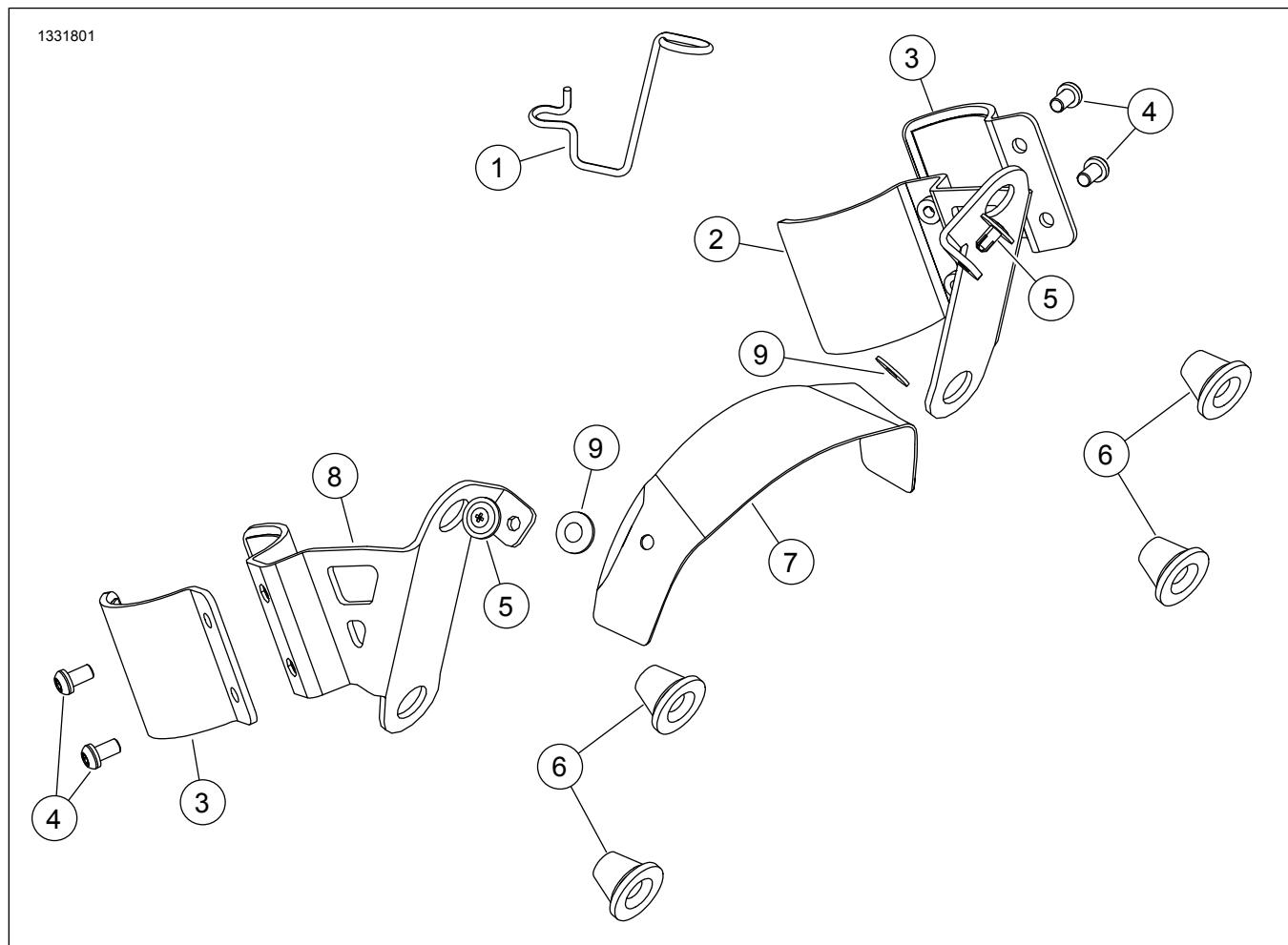


Figura 1. Parts tas-Service: Kitt tal-Brekit tal-Fairing

**Tabella 2. Lista tal-Parts tas-Service: Kitt tal-Brekit tal-Fairing**

<input checked="" type="checkbox"/>	Item	Kwatra	Deskriżzjoni	Nru. tal-Part	NOTI:
<input type="checkbox"/>	1	1	Retainer tal-cable tal-klaċċ	37200428	Kit 57001249
<input type="checkbox"/>	2	1	Brekit tal-immuntar, LH	Mhux mibjugħa separatament	
<input type="checkbox"/>	3	2	Klamp, LH u RH	Mhux mibjugħa separatament	
<input type="checkbox"/>	4	4	Kamin, 1/4-20 x 1/2	10200938	12,2–13,5 N·m (9–10 ft-lbs)
<input type="checkbox"/>	5	2	Qafla forma ta' siġra	12600194	
<input type="checkbox"/>	6	4	Grommet	83483-09	
<input type="checkbox"/>	7	1	Bracket tal-hood	Mhux mibjugħa separatament	
<input type="checkbox"/>	8	1	Brekit tal-immuntar, RH	Mhux mibjugħa separatament	
<input type="checkbox"/>	9	2	Washer, plastik, bil-kolla	10300224	

#### NOTA

Ivverifika li l-kontenuti kollha huma preżenti fil-kitt qabel tinstalla jew tneħħi l-oġġetti mill-vettura.

## GENERALI

### Mudelli

Għal informazzjoni dwar l-installazzjoni tal-mudell, ara l-katalgu tal-bejgħ P&A jew is-sezzjoni tal-Parts u l-Aċċessorji fuq [www.harley-davidson.com](http://www.harley-davidson.com) (Ingliz biss).

Kun żgur li qed tuża l-aktar veržjoni aġġornata tal-folja tal-istruzzjonijiet li hija disponibbli fuq: <https://h-d.com/lsheets>

Ikkontattja Ċentru għall-Appoġġ tal-Klijenti tal-Harley-Davidson fuq 1-800-258-2464 (L-Istati Uniti biss) jew 1-414-343-4056.

### Htiġiet tal-Installazzjoni

#### ▲ TWISSIJA

Is-sigurtà tas-sewwieq u l-passiġġieri jiddependu fuq l-installazzjoni korretta ta' dan il-kit. Jekk il-proċedura mhijiex fi ħdan l-kapaċitajiet tiegħek jew m'għandekx l-ghoddha korretta, halli aġent tal-Harley-Davidson iwettaq l-installazzjoni hu. Operazzjoni mhux xierqa ta' dan il-kit tista' twassal għal mewt jew korriġent serju. (00308b)

Dawn l-oġġetti huma disponibbli mingħand l-aġġent lokali tiegħek ta' Harley Davidson.

**FXBB** b'manubriji OE jew **FXLR** b'kits tar-Risers Twal u Moto Bar:

- Huwa meħtieġ ix-xiri separat tal-Brekit tal-Immuntar tal-Indikatur tad-Direzzjoni tal-Lemin (Part Nru 67800630) għal din l-installazzjoni.
- Huwa meħtieġ ix-xiri separat tal-Brekit tal-Immuntar tal-Indikatur tad-Direzzjoni tax-Xellug (Part Nru 12700164) għal din l-installazzjoni.
- Huwa meħtieġ ix-xiri separat ta' żewġ Locks tal-Iskorfini (Part Nru 67015-02) għal din l-installazzjoni. **FXBB biss**.

- Huwa meħtieġ ix-xiri separat ta' Lock Washer (Part Nru 7155) għal din l-installazzjoni. **FXBB biss**.
- Huwa meħtieġ ix-xiri separat ta' Skorfin Acorn (Part Nru 7331) għal din l-installazzjoni. **FXBB biss**.

### NEHHI

### Skrin tal-Veloċità FXLRS

1. Ara Figura 2 . Neħħi l-iskrin tal-veloċità.
  - a. Neħħi l-viti u l-washers (8).
  - b. Igbed l-iskin tal-veloċità (3) 'il barra mill-brekit ta' fuq (7).
  - c. Igbed l-iskin tal-veloċità 'il barra mill-brekit t'isfel (5) sabiex tneħħi kamini tal-appoġġ mill-grommets.
2. Neħħi l-fairing ta' ġewwa.
  - a. Neħħi l-viti (1).
  - b. Neħħi l-fairing ta' ġewwa (2).
3. Neħħi l-brekit ta' fuq.
  - a. Neħħi l-viti (6).
  - b. Neħħi l-brekit ta' fuq (7).
4. Neħħi l-bracket t'isfel.
  - a. Neħħi l-viti (4).
  - b. Neħħi l-bracket t'isfel (5).

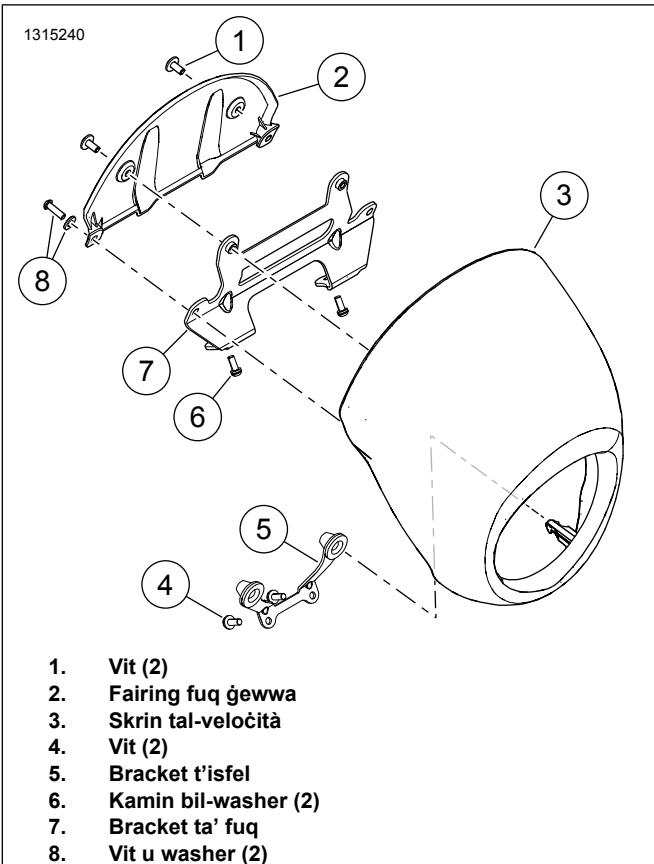


Figura 2. Skrin tal-Veloċità FXLRS

## Visor FXLR

1. Figura 3 Neħħi l-viti (4) mill-klamp triplu ta' fuq (5).
2. Neħħi l-visor (1).
3. Neħħi l-kamin (3) u r-retainer tal-cable tal-klaċċ.
4. Installa r-retainer tal-cable tal-klaċċ (2) mill-kit.
5. Installa l-vit (3). Issikka.  
Momentum: 4–5,4 N·m (35–48 in-lbs) *Vit tar-retainer tal-cable tal-klaċċ*
6. Installa l-visor (1).
7. Installa l-viti (4). Issikka.  
Momentum: 4–5,4 N·m (35–48 in-lbs) *Vit tal-visor*

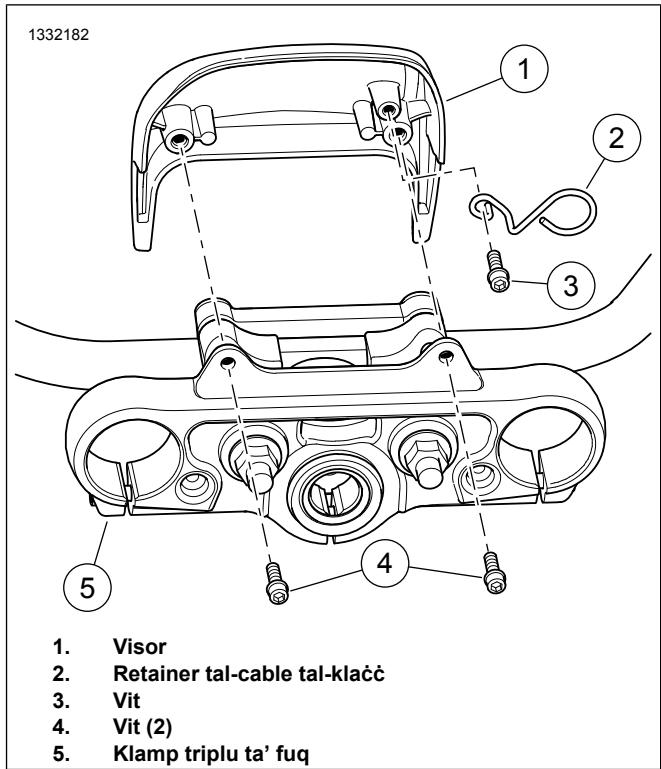


Figura 3. Visor FXLR

## IMMODIFIKA

### Retainer tal-Kejbil tal-FXBB

1. Figura 4 Holl il-vit (2).
2. Neħħi r-retainer tal-kejbil tal-klaċċ OE (1).
3. Qassar ir-retainer tal-kejbil tal-klaċċ.  
13 mm (1/2 in)
4. Installa r-retainer immodifikat tal-kejbil tal-klaċċ OE (1) fl-orjentazzjoni kif inhu muri.
5. Issikka l-vit (2).  
Momentum: 4–5,5 N·m (35–49 in-lbs) *Vit tar-retainer tal-cable tal-klaċċ*

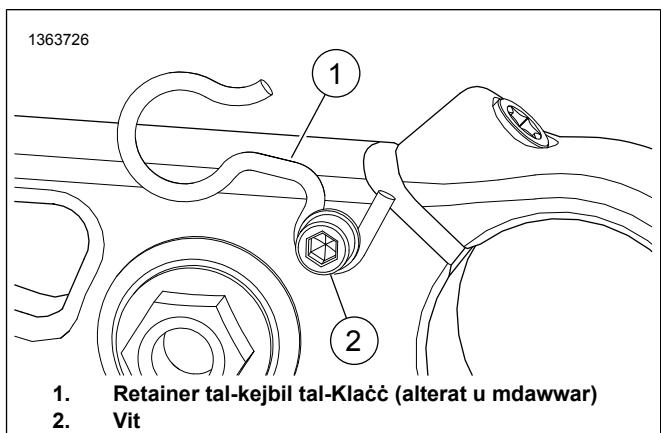


Figura 4. Ir-Retainer Immodifikat tal-Kejbil tal-Klaċċ

# Indikaturi tad-Direzzjoni FXLR u FXBB

## FXBB

### NOTA

L-FXBB jeħtieġ parts li jridu jiġu mixtrija separatament. Ara r-Rekwizi għall-Installazzjoni.

Installa l-indikaturi tad-direzzjoni wieħed wieħed. Irrepeti l-proċedura għall-indikatur tad-direzzjoni l-ieħor meta tlesti.

1. Figura 5 Holl il-klamp tal-istud forma ta' boċċa (5) kompletament.
2. Neħħi u armi r-reċipjent tal-boċċa (6 jew 7).
  - a. **Indikatur tad-direzzjoni tax-xellug:** Neħħi l-iskorfina acorn (9) u l-lock washer (8) mill-mera. Żomm il-parts.
3. Holl l-iskorfina jam (3).
4. Neħħi l-istud forma ta' boċċa (4) mill-indikatur tad-direzzjoni (1 jew 2).
5. Neħħi l-iskorfina jam (3) mill-istud forma ta' boċċa (4).
6. Neħħi u armi l-klamp tal-istud forma ta' boċċa (5).
7. Installa l-indikatur tad-direzzjoni ta' quddiem.
  - a. Installa l-brekit tal-immuntar tal-indikatur tad-direzzjoni (11 jew 12), il-lock washer (8) u l-iskorfina acorn (9) mal-mera.
  - b. Aġġusta l-mera u issikka l-iskorfina (9).  
Momentum: 10,8–16,3 N·m (96–144 **in-lbs**) Skorfinha tal-immuntar tal-mera
  - c. Installa l-istud forma ta' boċċa (4) fl-indikatur tad-direzzjoni (13) u ssikka l-locknut (3).  
Momentum: 5,6–7,9 N·m (50–70 **in-lbs**) Locknut tal-istud forma ta' boċċa
  - d. Ivverifika li l-indikatur tad-direzzjoni huwa ppożizzjonat kif xieraq.

- e. Installa u ssikka l-lock tal-iskorfina (10).

Momentum: 4–6,7 N·m (35–59 **in-lbs**) Locknut tal-istud forma ta' boċċa

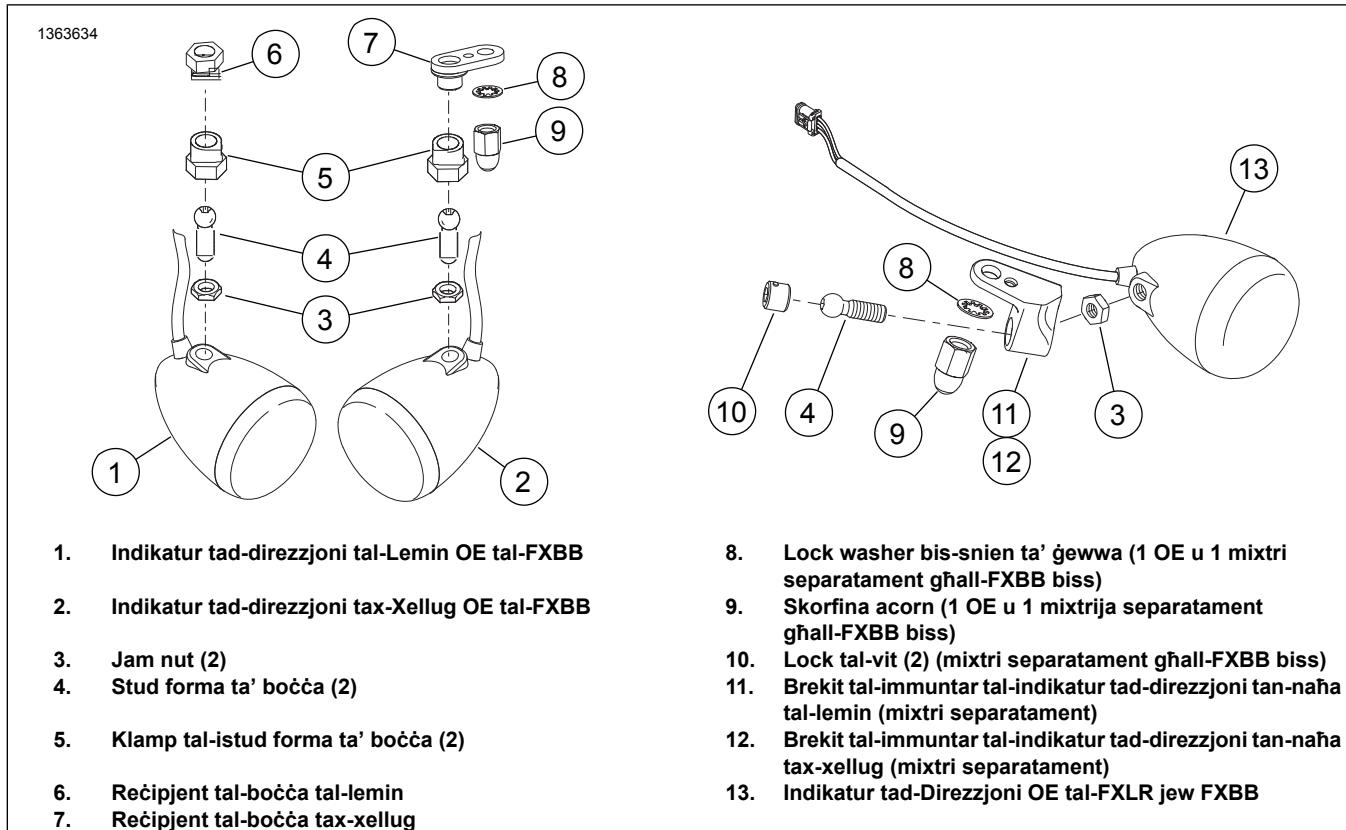
## FXLR

### NOTA

L-FXLR bil-kitts tar-Risers it-Twal u tal-Moto Bar jeħtieġu parts li jridu jiġu mixtrija separatament. Ara r-Rekwizi għall-Installazzjoni.

Installa l-indikaturi tad-direzzjoni wieħed wieħed. Irrepeti l-proċedura għall-indikatur tad-direzzjoni l-ieħor meta tlesti.

1. Figura 5 Neħħi l-lock tal-vit (10).
2. Holl l-iskorfina jam (3) u neħħi l-istud forma ta' boċċa (4) mill-indikatur tad-direzzjoni.
3. Neħħi u armi l-brekit tal-immuntar tal-indikatur tad-direzzjoni OE.
  - a. Neħħi l-iskorfina acorn (9) u l-lock washer (8) mill-mera. Żomm il-parts.
4. Installa l-indikatur tad-direzzjoni ta' quddiem.
  - a. Installa l-brekit tal-immuntar tal-indikatur tad-direzzjoni (11 jew 12), il-lock washer (8) u l-iskorfina acorn (9) mal-mera.
  - b. Aġġusta l-mera u issikka l-iskorfina (9).  
Momentum: 10,8–16,3 N·m (96–144 **in-lbs**) Skorfinha tal-immuntar tal-mera
  - c. Installa l-istud forma ta' boċċa (4) fl-indikatur tad-direzzjoni (13) u ssikka l-locknut (3).  
Momentum: 5,6–7,9 N·m (50–70 **in-lbs**) Locknut tal-istud forma ta' boċċa
  - d. Ivverifika li l-indikatur tad-direzzjoni huwa ppożizzjonat kif xieraq.
  - e. Installa u ssikka l-lock tal-iskorfina (10).  
Momentum: 4–6,7 N·m (35–59 **in-lbs**) Locknut tal-istud forma ta' boċċa



**Figura 5. Brekits tal-Indikatur tad-Direzzjoni**

## INSTALLA

Ladarba ikunu assemblati, I-brackets tal-immuntar (2 u 8) flimkien mal-klamps (4 u 10) għandhom ikunu f'distanza:

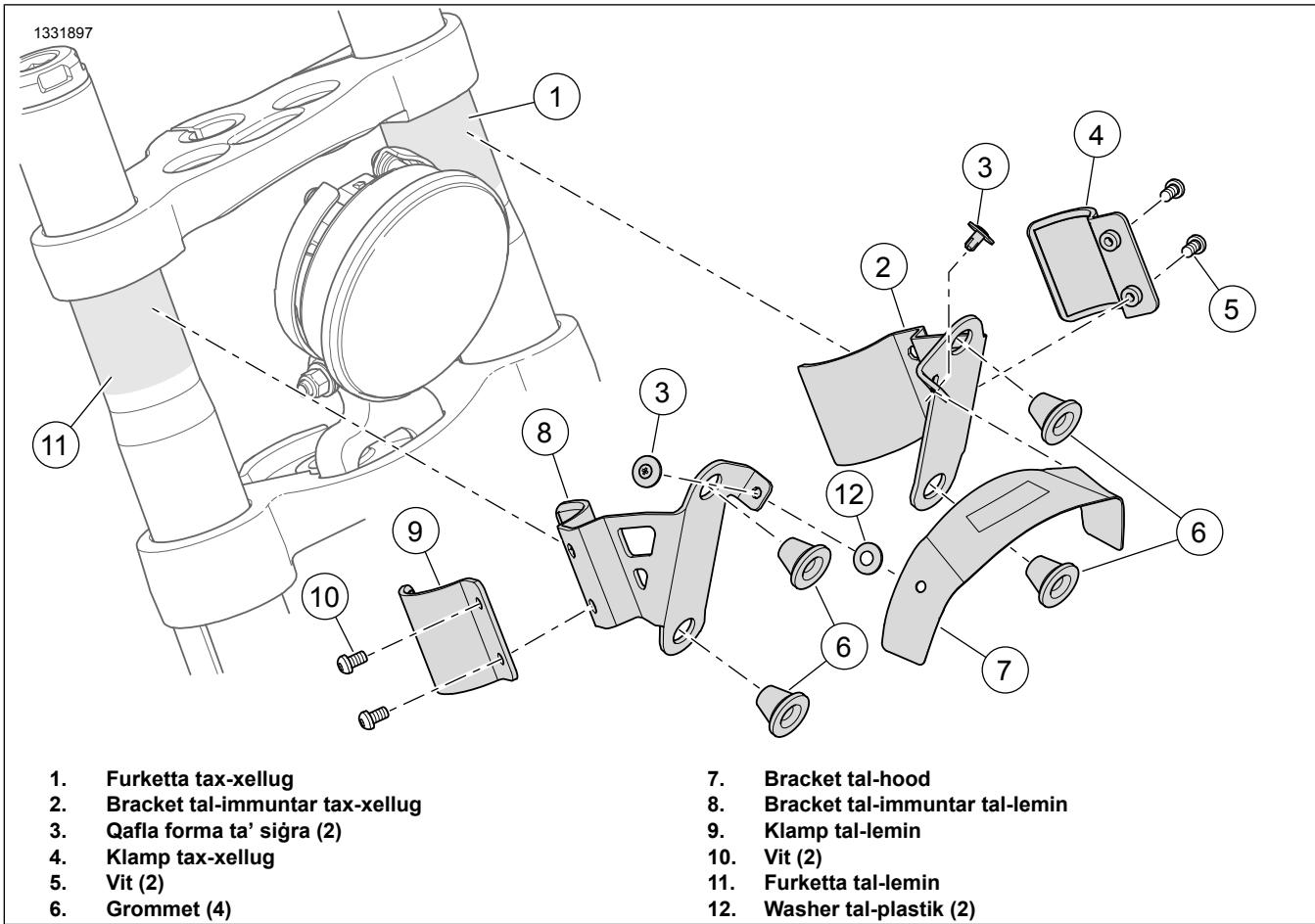
- **FXLR:** 0,6 cm (0.25 in) mill-qiegħi tal-klamp triplu ta' fuq.
- **FXL u FXLRS:** Installati kontra I-qiegħi tal-klamp triplu ta' fuq.

### NOTA

*L-užu ta' ċarruta imxarrba bl-alkoħol iħaffef l-intallazzjoni tal-grommet u jneħħi t-trab l-abjad tat-tbaħħir.*

- Installa I-grommet (6) fil-brackets tal-immuntar tax-xellug u tal-lemin (2 u 8)
- Figura 6 Installa I-assemblaġġ tal-bracket tal-immuntar tax-xellug.
  - Naddaf ż-żona tal-immuntar (1) tal-furketta tax-xellug billi timsaħha.
  - Installa b'mod laxk I-bracket tal-immuntar tax-xellug (2), il-klamp (4) u I-viti (5).
- Installa I-assemblaġġ tal-bracket tal-immuntar tal-lemin.
  - Naddaf ż-żona tal-immuntar (11) tal-furketta tal-lemin billi timsaħha.
- Installa quarter fairing u cċekkja li I-fanal ta' quddiem huwa cċentrat mal-fetħa tal-fairing.
  - Aġġusta I-brekits kif meħtieġ.
  - Issikka I-qafliet biex tevita milli jkun hemm moviment.
  - Aqla' I-fairing.
- Issikka I-viti (5 u 10).
 

Momentum: 12,2–13,5 N·m (9–10 ft-lbs) *Kamin tal-klamp*



**Figura 6. Assemblaġġ tal-Bracket**